

(Akty przyjęte na mocy Tytułu V Traktatu o Unii Europejskiej)

WSPÓLNE STANOWISKO RADY 2004/622/WPZiB

z dnia 26 sierpnia 2004 r.

zmieniające wspólne stanowisko 2004/179/WPZiB dotyczące środków ograniczających, skierowanych przeciwko kierownictwu Naddniestrza w Republice Mołdowy

RADA UNII EUROPEJSKIEJ,

uwzględniając Traktat o Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 15,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) Dnia 23 lutego 2004 r. Rada przyjęła wspólne stanowisko 2004/179/WPZiB dotyczące środków ograniczających, skierowanych przeciwko kierownictwu Naddniestrza w Republice Mołdowy⁽¹⁾.
- (2) W Naddniestrzu prowadzona jest szeroko zakrojona kampania mająca na celu zastraszenie nauczycieli, rodziców uczniów i uczniów mołdowskich szkół, w których obowiązuje alfabet łaciński, a niektóre z tych szkół zamknięto.
- (3) Środki ograniczające nałożone wspólnym stanowiskiem 2004/179/WPZiB powinny zatem objąć również osoby odpowiedzialne za kampanię zastraszania i zamykanie mołdowskich szkół, w których obowiązuje alfabet łaciński,

PRZYJMUJE NINIEJSZE WSPÓLNE STANOWISKO:

Artykuł 1

We wspólnym stanowisku 2004/179/WPZiB wprowadza się następujące zmiany:

1) Artykuł 1 ust. 1 otrzymuje brzmienie:

„1. Państwa Członkowskie podejmują środki niezbędne do zapobieżenia wjazdowi lub przejazdowi przez ich terytoria osób:

- wymienionych w załączniku I, odpowiedzialnych za uniemożliwianie postępów na drodze do politycznego rozstrzygnięcia konfliktu;
- wymienionych w załączniku II, odpowiedzialnych za przygotowanie i prowadzenie w Naddniestrzu w Republice Mołdowy kampanii zastraszania oraz zamykanie mołdowskich szkół, w których obowiązuje alfabet łaciński”.

2) Artykuł 2 otrzymuje brzmienie:

„Artykuł 2

1. Rada, stanowiąc na podstawie wniosku Państwa Członkowskiego lub Komisji, przyjmuje zmiany w wykazach znajdujących się w załącznikach I i II, zgodnie z rozwojem wydarzeń politycznych w Mołdowie.

2. Nie później niż 1 grudnia 2004 r. zostanie dokonany przegląd załącznika II, mający na celu stwierdzenie, czy znajdujące się w Naddniestrzu w Republice Mołdowy mołdowskie szkoły, w których obowiązuje alfabet łaciński zostały ponownie otwarte z dniem 1 września 2004 r. oraz czy nauczyciele, rodzice uczniów i uczniowie tych szkół nie byli następnie poddawani zastraszaniu; w celu podjęcia decyzji co do tego, czy środki skierowane przeciwko osobom wymienionym w załączniku II mogą zostać uchylone.”

3) Załącznik zastępuje się załącznikami do niniejszego wspólnego stanowiska.

Artykuł 2

Niniejsze wspólne stanowisko staje się skuteczne z dniem jego przyjęcia.

Artykuł 3

Niniejsze wspólne stanowisko zostaje opublikowane w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*.

Sporządzono w Brukseli, dnia 26 sierpnia 2004 r.

W imieniu Rady

B. BOT

Przewodniczący

⁽¹⁾ Dz.U. L 55 z 24.2.2004, str. 68.

ZAŁĄCZNIK I

WYKAZ OSÓB, O KTÓRYCH MOWA W ART. 1, UST. 1, TIRET PIERWSZE

- 1) SMIRNOW, IGOR, Prezydent, ur. 29.10.1941 r. w Chabarowsku. Paszport rosyjski nr 50 NO. 0337530.
- 2) SMIRNOW, WŁADIMIR, syn osoby wymienionej w pkt. 1 i przewodniczący Państwowego Komitetu Celnego, ur. 3.4.1961 r. w miejscowości Wupiansk Charków. Paszport rosyjski nr 50 NO. 00337016.
- 3) SMIRNOW, OLEG, syn osoby wymienionej w pkt. 1 i doradca Państwowego Komitetu Celnego, ur. 8.8.1967 r. w miejscowości Nowaja Wachowka, Chersoń. Paszport rosyjski nr 60 NO. 1907537.
- 4) LEONTIEW, SIERGIEJ, Wiceprezydent, ur. 9.2.1944 r. w Odessie Leontowce. Paszport rosyjski nr 50 NO. 0065438.
- 5) MARACUTSA, GRIGORIJ, Przewodniczący Rady Najwyższej, ur. 15.10.1942 r. w miejscowości Teia, Grigoriopol. Stary paszport radziecki nr 8BM724835.
- 6) KAMINSKIJ, ANATOLIJ, Wiceprzewodniczący Rady Najwyższej, ur. 15.3.1950 r. w miejscowości Cita. Stary paszport radziecki nr A25056238.
- 7) SZEWCZUK, JEWGIENIJ, Wiceprzewodniczący Rady Najwyższej, ur. 21.6.1946 r. w Nowosybirsku. Stary paszport radziecki nr A25004230.
- 8) LICKAJ, WALERIJ, Minister Spraw Zagranicznych, ur. 13.2.1949 r. w Twerze. Paszport rosyjski.
- 9) CHAJEJEW, STANISŁAW, Minister Obrony, ur. 28.12.1941 r. w Czelabińsku.
- 10) ANTIUFIEJEW (SIEWTOW), WADIM, Minister Bezpieczeństwa Państwa, ur. w 1951 r. w Nowosybirsku. Paszport rosyjski.
- 11) KOROLIOW, ALEKSANDER, Minister Spraw Wewnętrznych, ur. w 1951 r. w Briańsku. Paszport rosyjski.
- 12) BAŁAŁA, WIKTOR, Minister Sprawiedliwości, ur. w 1961 r. w Winnicy.
- 13) AKULOW, BORYS, przedstawiciel Naddniestrza na Ukrainie.
- 14) ZACHAROW, WIKTOR, prokuratura, ur. w 1948 r. w miejscowości Kamenka.
- 15) LIPOWCEW, ALEKSIEJ, „Wiceprzewodniczący Komitetu Celnego”.
- 16) GUDYMO, OLEG, Wiceminister Bezpieczeństwa, ur. 11.9.1944 r. w Alma-Acie. Paszport rosyjski nr 51 NO. 0592094.
- 17) KOSOWSKI, EDUARD, Prezes Naddniestrzańskiego Banku Republikańskiego, ur. 7.10.1958 r. we Floresti.

ZAŁĄCZNIK II

WYKAZ OSÓB, O KTÓRYCH MOWA W ART. 1 UST. 1, TIRET DRUGIE

- 1) BOMESZKO, JELENA WASILIEWNA, Minister Edukacji Naddniestrza.
 - 2) GELLO, WALENTYNA ALEKSIEJEWNA, Pierwsza Wiceminister Edukacji Naddniestrza.
 - 3) KRIMINSKI, ALEKSANDER IWANOWICZ, Wiceminister Edukacji Naddniestrza.
 - 4) SURINOW, WIKTOR GEORGIEWICZ, Wiceminister Edukacji Naddniestrza.
 - 5) POSUDNIEWSKI, ALEKSANDER IWANOWICZ, Prezydent Miasta Bendery.
 - 6) GORDIENCO, SWIETŁANA ALEKSANDROWNA, Wiceprezydent Miasta Bendery ds. Edukacji.
 - 7) KOSTYRKO, IWAN IWANOWICZ, Prezydent Miasta Tyraspol.
 - 8) PASZENKO, MARIA RAFIEŁOWNA, Dyrektor Wydziału Edukacji, Tyraspol.
 - 9) PŁATONOW, JURI MOCHAŁOWICZ, Prezydent Miasta Rybnica.
 - 10) CZERBULENKO, AŁŁA WIKTOROWNA, Wiceprezydent Miasta Bendery ds. Edukacji.
-